

Germany-Saalfeld: Water-tender vehicles

OJ S 195/2022 10/10/2022

Contract award notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt, Kreiskämmerei/Zentrale Vergabe

Postal address: Schloßstraße 24

Town: Saalfeld

NUTS code: DEG0L Greiz

Postal code: 07318

Country: Germany

Contact person: Kreiskämmerei/Zentrale Vergabe

E-mail: vergabe@kreis-slf.de

Telephone: +49 3671823-252

Fax: +49 3671823-370

Internet address(es):Main address: <http://www.kreis-slf.de>**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Lieferung eines Tanklöschfahrzeuges TLF 4000 mit Druckzumisanlage gem. DIN 14530

Reference number: VA LKSLF 017/22

II.1.2. Main CPV code

34144212 Water-tender vehicles

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Lieferung eines Tanklöschfahrzeuges TLF 4000 mit Druckzumisanlage gem. DIN 14530-21

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7.

Total value of the procurement

Value excluding VAT: 452 077,00 EUR

II.2. Description**II.2.1. Title**

Fahrgestell und feuerwehrtechnischer Aufbau

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144212 Water-tender vehicles

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG0I Saalfeld-Rudolstadt

Main site or place of performance: Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt, Amt für
Bevölkerungsschutz Zum Eckardtsanger 34 07318 Saalfeld

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung Fahrgestell und feuerwehrtechnischer Aufbau Tanklöschfahrzeug TLF 4000 mit
Druckzumisanlage gem. DIN 14530-21

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Funktionalität, technischer Wert, Qualität / Weighting: 60

Quality criterion - Name: Service, Kundendienst / Weighting: 10

Price - Weighting: 30

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information**II.2. Description****II.2.1. Title**

Feuerwehrtechnische Beladung

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144212 Water-tender vehicles

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG0I Saalfeld-Rudolstadt

Main site or place of performance: Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt, Amt für
Bevölkerungsschutz Zum Eckardtsanger 34 07318 Saalfeld

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung der feuerwehrtechnischen Beladung für Tanklöschfahrzeug TLF 4000 mit
Druckzumisanlage gem. DIN 14530-21

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2022/S 126-357830](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 1

Lot No: 1

Title:

Lieferung Fahrgestell und feuerwehrtechnischer Aufbau Tanklöschfahrzeug TLF 4000 mit Druckzumischanlage gem. DIN 14530-21

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

08/09/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Rosenbauer Deutschland GmbH

Postal address: Rudolf-Breitscheid-Straße 79

Town: Luckenwalde

NUTS code: DE40H Teltow-Fläming
Postal code: 14943
Country: Germany
The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 452 077,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 2

Lot No: 2

Title:

Lieferung der feuerwehrtechnischen Beladung für Tanklöschfahrzeug TLF 4000 mit Druckzumischanlage gem. DIN 14530-21

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

21/09/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: BTL Brandschutz Technik GmbH Leipzig

Postal address: Kastanienallee 13

Town: Kabelsketal

NUTS code: DEE0B Saalekreis

Postal code: 06184

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 63 854,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

Bekanntmachungs-ID: CXP4Y5F66T9

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer beim Thüringer Landesverwaltungsamt

Postal address: Jorge-Semprun-Platz 4

Town: Weimar
Postal code: 99423
Country: Germany
E-mail: vergabekammer@tlvwa.thueringen.de
Telephone: +49 361573321254
Fax: +49 361573321059
Internet address: <http://www.thueringen.de/th3/tlvwa/vergabekammer/>

VI.5. Date of dispatch of this notice

05/10/2022